

**ANNOUNCEMENT OF THE ELECTION OF THE CHAIRMAN OF  
THE THAI CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY IN VIETNAM  
2025 – 2027**

**ประกาศการเลือกตั้งประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม  
2568 – 2570**

Thai Chamber of Commerce and Industry in Vietnam would like to announce the election of the Chairman of the ThaiCham 2025 - 2027 with the following details:

หอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนามขอประกาศการเลือกตั้งประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม ปี 2568 - 2570 โดยมีรายละเอียดดังต่อไปนี้

**1. Date, time and place of the election**

**วัน เวลา และสถานที่จัดการเลือกตั้ง**

- Date and Time: Wednesday, 26 February 2025, 14.00 – 16.30 hours  
วันที่ 26 กุมภาพันธ์ 2568 เวลา 14.00 น. – 16.30 น.
- Venue: Saigon Prince Hotel, 63 Nguyen Hue Boulevard, Ben Nghe ward, Dist. 1, HCMC  
ณ โรงแรม Saigon Prince, เลขที่ 63 ถนน Nguyen Hue, แขวง Ben Nghe, เขต 1, นครโฮจิมินห์

**2. Qualifications of candidates for chairman of Thai Chamber of Commerce and Industry in Vietnam (ThaiCham)**

**คุณสมบัติของผู้สมัครรับเลือกตั้งเป็นประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม:**

- 2.1 Being a member of ThaiCham  
เป็นสมาชิกหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม
- 2.2 Be ready to work and dedicate yourself for the benefit of ThaiCham and the Thai community. This is to maintain and promote the reputation and image of Thailand.  
พร้อมที่จะทำงานอุทิศตนเพื่อประโยชน์ของหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนามและชุมชนไทย ทั้งนี้เพื่อรักษาและส่งเสริมชื่อเสียงและภาพลักษณ์ของประเทศไทย
- 2.3 Not being defective in morality or be in the process of civil and/or criminal lawsuits.  
ไม่เป็นผู้บกพร่องในศีลธรรม หรืออยู่ในระหว่างการติดคดีความทางแพ่งและ/หรือ อาญา
- 2.4 Prohibited characteristics of a candidate for Chairman of ThaiCham:  
ลักษณะต้องห้ามของผู้สมัครรับเลือกตั้งเป็นประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม
  - 2.4.1 Addicted to drugs  
ติดยาเสพติดให้โทษ

2.4.2 Being or has been bankruptcy

เป็นบุคคลล้มละลายหรือเคยเป็นบุคคลล้มละลาย

2.4.3 Has been sentenced to imprisonment and is in court-ordered detention.

ต้องคำพิพากษาให้จำคุกและถูกคุมขังอยู่โดยหมายของศาล

2.4.4 Ever been fired, dismissed or discharged from government agency or state enterprises because of malpractice or deemed to be committing fraud and misconduct.

เคยถูกไล่ออก ปลดออก หรือให้ออกจากราชการ หน่วยงานของรัฐ หรือรัฐวิสาหกิจ เพราะทุจริตต่อหน้าที่ หรือถือว่ากระทำการทุจริตและประพฤติมิชอบ

### 3. Submitting the application

#### การยื่นใบสมัคร

3.1 Application documents including:

เอกสารการสมัคร ประกอบด้วย

- (1) The application form for the election of the Chairman of ThaiCham must to attach 1 straight-faced photograph, size 2 inches. The application form can be downloaded at the link: [bit.ly/APPLICATIONFORMAGM2025](https://bit.ly/APPLICATIONFORMAGM2025)

ใบสมัครผู้รับเลือกตั้งประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม พร้อมติดรูปถ่ายหน้าตรง 1 รูปขนาด 2 นิ้ว โดยสามารถดาวน์โหลดใบสมัครได้จากลิงค์ [bit.ly/APPLICATIONFORMAGM2025](https://bit.ly/APPLICATIONFORMAGM2025)

- (2) Copy of identity card or passport or letter issued by the government.

สำเนาบัตรประจำตัวประชาชน หรือหนังสือเดินทาง หรือหนังสือที่ทางราชการออกให้

3.2 Please send application documents according to item 3.1 to ThaiCham email (admin@thaicham.vn) by 17:00 hours on Wed, February 12, 2025.

ยื่นเอกสารการสมัครฯ ตามข้อ 3.1 ไปยังอีเมลหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม (admin@thaicham.vn) ภายในเวลา 17.00 น. ของวันพุธที่ 12 กุมภาพันธ์ 2568

-----

ติดรูปถ่าย  
 2 นิ้ว  
 (straight-faced  
 photograph)

**ใบสมัครผู้รับเลือกตั้ง  
 ประธานหอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม 2568 – 2570  
 The Application Form for Election of the Chairman of  
 Thai Chamber of Commerce and Industry in Vietnam 2025 – 2027**

ชื่อ-นามสกุล (Name – Surname) .....  
 วัน เดือน ปีเกิด (Date of birth) ..... อายุ (Age).....ปี (years)  
 เชื้อชาติ (Ethnicity) ..... สัญชาติ (Nationality).....  
 เลขที่ประจำตัวบัตรประชาชน/หนังสือเดินทาง (ID card/ Passport number).....  
 วันที่บัตรหมดอายุ (ID Card/ Passport expiration date ).....  
 ที่อยู่ปัจจุบันในประเทศเวียดนาม (Current address in Vietnam)  
 .....  
 .....  
 โทรศัพท์มือถือ (Telephone Number).....อีเมล (Email) .....

**❖ ประวัติการศึกษา (Education):**

ระดับการศึกษา Education level	สถาบันการศึกษา Educational institution	สาขาวิชา Major	ตั้งแต่ From	ถึง To
ปริญญาตรี Bachelor				
สูงกว่าปริญญาตรี Postgraduate				
อื่นๆ Other				

❖ ประวัติการทำงาน ทั้งในประเทศไทยและประเทศเวียดนาม (Work experience in Thailand and Vietnam):

สถานที่ทำงาน <i>Place of work</i>	ระยะเวลา <i>Duration</i>		ตำแหน่งงาน <i>Position</i>	ลักษณะงาน <i>Job description</i>
	เริ่ม <i>From</i>	ถึง <i>To</i>		

ข้าพเจ้ารับทราบ และขอรับรองว่าข้าพเจ้าเป็นผู้มีคุณสมบัติมีสิทธิในการสมัครรับเลือกตั้งเป็นประธาน  
 หอการค้าและอุตสาหกรรมไทยในเวียดนาม

I acknowledge and certify that I am qualified to apply for the election of the Chairman of the  
 Thai Chamber of Commerce and Industry in Vietnam.

**Signature:** .....

**Date:** .....